

ROZHODNUTÍ

ROZHODNUTÍ RADY 2012/281/SZBP

ze dne 29. května 2012

v rámci Evropské bezpečnostní strategie na podporu návrhu mezinárodního kodexu chování pro činnosti v kosmickém prostoru vypracovaného Uníí

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropské unie, a zejména na čl. 26 odst. 2 této smlouvy,

s ohledem na návrh vysoké představitelky Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Činnosti v kosmickém prostoru nabývají na intenzitě a jejich význam je klíčový. Kosmický prostor představuje zdroj pro všechny země světa. Ty země, jež v kosmickém prostoru dosud žádnou činnost nevyvíjejí, se takové činnosti budou věnovat v budoucnu. Unie se tudíž domnívá, že posílení bezpečnosti činností v kosmickém prostoru představuje důležitý cíl, jenž přispěje k rozvoji a bezpečnosti států. Tento cíl je součástí politiky Unie pro oblast vesmíru.
- (2) Dne 12. prosince 2003 Evropská rada přijala Evropskou bezpečnostní strategii, v níž jsou určeny globální výzvy a hrozby a v níž se vyzývá k mezinárodnímu řádu založenému na konkrétních pravidlech, jenž má vycházet z účinného multilateralismu a dobře fungujících mezinárodních institucí.
- (3) Evropská bezpečnostní strategie uznává Chartu Organizace spojených národů jakožto základní rámec mezinárodních vztahů, přičemž usiluje o posílení Organizace spojených národů a o její uschopnění z hlediska plnění povinností a účinného fungování. V souladu s cíli a zásadami Charty Organizace spojených národů se Unie snaží dosáhnout ve všech oblastech mezinárodních vztahů vysoké míry spolupráce, mimo jiné s cílem zachovávat mír, předcházet konfliktům a posilovat mezinárodní bezpečnost.
- (4) Unie je odhodlána vyvíjet a provádět opatření zaměřená na transparentnost a budování důvěry jakožto prostředek směřující k dosažení posílené vesmírné bezpečnosti. Značnou pozornost věnuje Unie rovněž otázce rizik plynoucích z kosmického odpadu, bez ohledu na jeho původ, neboť takový odpad je pro stávající i budoucí činnosti překážkou.
- (5) V reakci na rezoluci Valného shromáždění Organizace spojených národů 61/75 ze dne 6. prosince 2006 Unie dne 18. září 2007 zdůraznila, že by k uvedenému cíli přispěla dobrovolná „pravidla provozu“, upravující

činnosti v kosmickém prostoru a vycházející z osvědčených postupů aktérů, kteří v kosmickém prostoru působí.

- (6) Ve svých závěrech ze zasedání konaného ve dnech 8.–9. prosince 2008 Rada podpořila první návrh mezinárodního kodexu chování pro činnosti v kosmickém prostoru; na kodexu by se státy podílely dobrovolně, přičemž návrh zahrnoval opatření pro transparentnost a budování důvěry a měl být základem pro konzultace s klíčovými třetími zeměmi, které provozují činnosti v kosmickém prostoru nebo na těchto činnostech mají zájem, s cílem dohodnout se na znění, které by bylo přijatelné pro co největší počet států.
- (7) V návaznosti na konzultace s vesmírnými velmocemi vypracovala Unie revidované znění návrhu kodexu chování, na jehož základě Rada dne 27. září 2010 udělila vysoké představitelce Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku mandát pokračovat v konzultacích, a to i v širším měřítku,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Na podporu svého návrhu kodexu chování pro činnosti v kosmickém prostoru se Unie věnuje sledování následujících cílů:

- konzultace s jednotlivými státy, ať již jsou v oblasti otázek kosmického prostoru aktivní či dosud nikoli, za účelem projednání tohoto návrhu a shromáždění jejich názorů,
- získání odborné podpory zaměřené na proces přípravy mezinárodního kodexu chování pro činnosti v kosmickém prostoru;

Článek 2

1. V této souvislosti se projekty podporované Uníí vztahují na tyto konkrétní činnosti:

- a) informační činnosti: propagace návrhu mezinárodního kodexu chování pro činnosti v kosmickém prostoru;
- b) uspořádání (až) tří mnohostranných odborných zasedání věnovaných projednání návrhu mezinárodního kodexu chování;
- c) Koordinace konsorcia nevládních odborníků.

2. Tyto projekty a konkrétní činnosti jsou podrobněji popsány v příloze.

Článek 3

1. Za provádění tohoto rozhodnutí odpovídá vysoký představitel Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku (dále jen „vysoký představitel“).

2. Projekt uvedený v článku 2 po technické stránce provádí Výzkumný institut OSN pro otázky odzbrojení (UNIDIR). UNIDIR dotyčné úkoly plní pod kontrolou vysokého představitele. Za tímto účelem uzavře vysoký představitel s UNIDIR nezbytná ujednání.

Článek 4

1. Finanční referenční částka pro provádění projektů uvedených v článku 2 činí 1 490 000 EUR.

2. Výdaje financované částkou stanovenou v odstavci 1 jsou spravovány v souladu s postupy Unie a pravidly, kterými se řídí souhrnný rozpočet Unie.

3. Komise dohlíží na řádné provádění příspěvku Unie stanoveného v odstavci 1. Za tímto účelem uzavře s institutem UNIDIR finanční dohodu. Tato dohoda stanoví, že UNIDIR zajistí viditelnost příspěvku Evropské unie úměrnou jeho výši.

4. Komise usiluje o uzavření finanční dohody uvedené v odstavci 3 co nejdříve po vstupu tohoto rozhodnutí v platnost.

Komise informuje Radu o veškerých potížích v tomto procesu a o dni uzavření finanční dohody.

Článek 5

1. Vysoký představitel podává Radě zprávy o provádění tohoto rozhodnutí a vychází přitom z pravidelných zpráv vypracovávaných UNIDIR. Tyto zprávy tvoří základ hodnocení provedení Radou.

2. Komise informuje o finančních aspektech provádění projektů uvedených v článku 2.

Článek 6

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

Jeho použitelnost končí 18 měsíců po dni uzavření finanční dohody uvedené v čl. 4 odst. 3 nebo šest měsíců po jeho přijetí, pokud v tomto období finanční dohoda uzavřena nebude.

V Bruselu dne 29. května 2012.

Za Radu
předseda
N. WAMMEN

PŘÍLOHA K ROZHODNUTÍ RADY NA PODPORU NÁVRHU MEZINÁRODNÍHO KODEXU CHOVÁNÍ PRO ČINNOSTI V KOSMICKÉM PROSTORU VYPRACOVANÉHO UNÍ

1. **Obecný rámec a cíle**

Činnosti v kosmickém prostoru nabývají na intenzitě a jejich význam je klíčový. Kosmický prostor představuje zdroj pro všechny země světa. Ty země, jež v kosmickém prostoru dosud žádnou činnost nevyvíjejí, se takové činnosti budou věnovat v budoucnu. Proto je Unie přesvědčena, že je nezbytné zajistit v kosmickém prostoru větší bezpečnost, a domnívá se, že pro dosažení tohoto cíle může být vhodný pragmatický postup sestávající z řady postupných kroků. Unie je odhodlána vyvíjet a provádět opatření zaměřená na transparentnost a budování důvěry jakožto prostředek směřující k dosažení posílené bezpečnosti a zabezpečení v kosmickém prostoru. Značnou pozornost věnuje Unie rovněž otázce rizik plynoucích z kosmického odpadu, jenž je pro stávající i budoucí činnosti překážkou.

V reakci na rezoluci Valného shromáždění Organizace spojených národů 61/75 ze dne 6. prosince 2006 Unie dne 18. září 2007 zdůraznila, že by k uvedenému cíli přispěla dobrovolná „pravidla provozu“, upravující činnosti v kosmickém prostoru a vycházející z osvědčených postupů aktérů, kteří v kosmickém prostoru působí.

Ve svých závěrech ze zasedání konaného ve dnech 8.–9. prosince 2008 Rada Evropské unie podpořila první návrh kodexu chování pro činnosti v kosmickém prostoru; na kodexu by se státy podílely dobrovolně, přičemž návrh zahrnoval opatření pro transparentnost a budování důvěry a měl být základem pro konzultace s klíčovými třetími zeměmi, které provozují činnosti v kosmickém prostoru nebo na těchto činnostech mají zájem, s cílem dohodnout se na znění, které by bylo přijatelné pro co největší počet států. V návaznosti na konzultace s vesmírnými velmocemi vypracovala Unie revidované znění návrhu kodexu chování, na jehož základě Rada Evropské unie dne 27. září 2010 udělila vysoké představitelce Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku (dále jen „vysoká představitelka“) mandát pokračovat v konzultacích, a to i v širším měřítku.

Na podporu svého návrhu kodexu chování pro činnosti v kosmickém prostoru a v zájmu plnění mandátu uděleného vysoké představitelce se Unie věnuje sledování následujících cílů:

- konzultace s maximálním množstvím zemí, ať již jsou v oblasti otázek kosmického prostoru aktivní či dosud nikoli, za účelem projednání tohoto návrhu a shromáždění jejich názorů, a to zejména prostřednictvím uspořádání jednoho či více (až tří) mnohostranných odborných zasedání věnovaných jednáním o této iniciativě,
- odborná podpora zaměřená na proces přípravy mezinárodního kodexu chování pro činnosti v kosmickém prostoru.

Činnost Unie se řídí následujícími zásadami:

- a) uznání významu budování dlouhodobé udržitelnosti, předvídatelnosti a zvýšené bezpečnosti v prostředí kosmického prostoru;
- b) potřeba budovat společné porozumění a stanovit oblasti společného zájmu;
- c) význam podpory jakéhokoli budoucího mezinárodního kodexu chování pro činnosti v kosmickém prostoru ze strany států a regionů.

2. **Projekty**

2.1 *Projekt 1: Informační činnosti: propagace návrhu mezinárodního kodexu chování pro činnosti v kosmickém prostoru*

2.1.1 **Účel projektu**

Pořádáním seminářů na regionální a subregionální úrovni zapojit potenciální zainteresované subjekty mezinárodního kodexu chování do rozvíjení stávajícího povědomí a porozumění, pokud jde o jednotlivé aspekty navrhovaného mezinárodního kodexu chování.

2.1.2 **Výsledky projektu**

- a) Zvýšené povědomí, znalosti a porozumění, pokud jde o navrhovaný mezinárodní kodex chování a procesy jeho průběžného vývoje.
- b) Vhodné podmínky pro politický pokrok.
- c) Lepší porozumění ze strany zainteresovaných stran, pokud jde o oblasti, v nichž bylo dosaženo společné dohody ohledně potřeb posílené vesmírné bezpečnosti a dohody o dalších postupech.
- d) Posílená koordinace mezi zainteresovanými stranami.
- e) Stanovení potřebných činností na úrovni států a regionů, jejichž cílem bude posilování vývoje mezinárodního kodexu chování pro činnosti v kosmickém prostoru.

2.1.3 Popis projektu

- a) Až šest regionálních či subregionálních seminářů pro až 30 účastníků, v příslušných případech ve spolupráci s mezinárodními, regionálními či vnitrostátními organizacemi, a to vládními i nevládními.
- b) Shromáždění výsledků a jejich prezentace Unii a dalším zainteresovaným stranám vhodnými prostředky, mimo jiné i v elektronické podobě.

2.2 Projekt 2: Kontextuální podpora vysoké představitelky během jejích zasedání/konzultací s jednotlivými státy

2.2.1 Účel projektu

- a) Poskytnout Unii podrobné informace a analýzy názorů a podnětů potenciálních zainteresovaných stran kodexu chování.
- b) Uspořádání koordinované kampaně individuálních konzultací s klíčovými zainteresovanými stranami v zájmu podpory a přípravy konzultací vysoké představitelky a v zájmu navazujících činností.
- c) Hodnocení shromážděných připomínek prostřednictvím účasti na konzultacích vysoké představitelky.

2.2.2 Výsledky projektu

- a) Písemná hodnocení nejlepších způsobů zapojení potenciálních zainteresovaných stran kodexu chování.
- b) Písemná hodnocení shromážděných připomínek a návrhů na revize daného znění.
- c) Písemné příspěvky na podporu mnohostranných odborných zasedání.

2.2.3 Popis projektu

- a) Vypracování řady podpůrných dokumentů/kontextuálních studií v zájmu podpory a přípravy konzultací vysoké představitelky a mnohostranných odborných zasedání, jakož i v zájmu navazujících činností.
- b) Koordinovaná kampaň individuálních konzultací s klíčovými zainteresovanými stranami:
 - až 20 individuálních zasedání a informačních setkání,
 - koordinace vstupních informací v zájmu dotyčného procesu, mimo jiné i elektronickými prostředky,
 - výběr států a organizací pro tuto koordinaci se uskuteční na základě míry jejich angažovanosti v oblasti otázek vesmírné bezpečnosti, jejich předchozího zapojení do práce na návrhu mezinárodního kodexu chování a jejich úlohy v rámci podpory celkového politického pokroku na regionální či mezinárodní úrovni.
- c) Shromáždění výsledků a jejich prezentace vysoké představitelce a dalším zainteresovaným stranám vhodnými prostředky, mimo jiné i v elektronické podobě.

2.3 Projekt 3: Uspořádání až tří mnohostranných odborných zasedání věnovaných projednání návrhu mezinárodního kodexu chování

2.3.1 Účel projektu

Zprostředkovat setkání odborníků za účelem projednání návrhu mezinárodního kodexu chování.

2.3.2 Výsledky projektu

- a) Vytvoření diskusního fóra pro návrh mezinárodního kodexu chování.
- b) Diplomatický pokrok v postupujících jednání o mezinárodním kodexu chování.

2.3.3 Popis projektu

Uspořádání až tří mnohostranných odborných zasedání (až 160 účastníků) v průběhu prvních 16 měsíců projektu;

- dle návrhu by se první z těchto zasedání konalo v Evropě a další dvě zasedání by proběhla mimo Evropu. Příslušné rozhodnutí přijme vysoká představitelka na základě návrhů předložených ze strany UNIDIR,
- o struktuře, programu a účasti rozhodne vysoká představitelka na základě návrhů předložených ze strany UNIDIR.

2.4 Projekt 4: Koordinace konsorcia nevládních odborníků

2.4.1 Účel projektu

- a) Sestavit nevelké konsorcium (až 10 účastníků) uznávaných odborníků, kteří budou poskytovat vstupní informace v zájmu procesu vývoje mezinárodního kodexu chování.
- b) Vytvořit pro účely koordinace tohoto konsorcia zdroje dostupné on-line.
- c) Poskytnout nezbytné informační zdroje v zájmu podpory porozumění kodexu chování a propagace činnosti a výsledků prvního a druhého projektu.

2.4.2 Výsledky projektu

- a) Podrobné vstupní informace mezinárodních, regionálních a národních odborníků ohledně mezinárodního kodexu chování.
- b) Vytvoření virtuálního fóra koordinujícího vstupní informace odborníků a jejich jednání.
- c) Vytvoření virtuálního fóra na podporu mnohostranných zasedání podle druhého projektu.
- d) Vytvoření nezbytných informačních materiálů ve virtuální i fyzické podobě.

2.4.3 Popis projektu

- a) Identifikace, koordinace a vyžádání vstupních informací od vhodných odborníků na vesmírnou bezpečnost:
 - o členství v konsorciu rozhodne vysoká představitelka na základě návrhů předložených ze strany UNIDIR.
- b) Vytvoření nového virtuálního fóra koordinujícího vstupní informace konsorcia:
 - fórum bude koncipováno rovněž jako zdrojové centrum na podporu druhého projektu.
- c) Až osm zasedání věnovaných jednání o vývoji souvisejícím s kodexem chování a vstupním informacím konsorcia, mimo jiné za využití elektronických prostředků, jakož i videokonferencí a telekonferencí.
- d) Shromáždění výsledků a jejich prezentace vysoké představitelce a dalším zainteresovaným stranám vhodnými prostředky, mimo jiné i v elektronické podobě.
- e) Vypracování informačních nástrojů.

3. Procedurální aspekty, koordinace

Provádění projektů bude zahájeno řídicím výborem s cílem určit postupy a způsoby spolupráce. Řídicí výbor podrobuje provádění projektů pravidelnému přezkumu, a to nejméně jednou za šest měsíců, mimo jiné i prostřednictvím prostředků elektronické komunikace, jakož i videokonferencí a telekonferencí.

Řídicí výbor se bude skládat ze zástupců vysoké představitelky a UNIDIR.

Zapojení státních i nestátních subjektů do mnohostranných odborných zasedání bude koordinováno prostřednictvím UNIDIR.

O místech konání a o strukturálním složení praktických seminářů a zasedání tohoto projektu rozhodne vysoká představitelka na základě návrhů předložených ze strany UNIDIR.

4. Podávání zpráv a hodnocení

Na konci prvního roku projektu předkládá UNIDIR vysoké představitelce popisnou a finanční zprávu a usiluje o časovou shodu s cykly podávání zpráv Organizace spojených národů.

Na konci projektu UNIDIR předloží vysoké představitelce závěrečnou zprávu.

Zprávy o pokroku, situační zprávy, publikace, tiskové zprávy a aktualizace UNIDIR postupuje vysoké představitelce a Evropské komisi v okamžiku zveřejnění.

5. Doba platnosti

Odhadovaná doba provádění tohoto projektu činí 18 měsíců.

Veškeré složky zasedání budou uzavřeny tři měsíce před koncem projektu, aby bylo k dispozici dostatek času pro analýzu, která má být během prováděcího období vypracována.

6. Příjemci

Všechny členské státy OSN, zejména vesmírné mocnosti.

Nevládní zainteresované subjekty včetně občanské společnosti a podniků.

7. Zástupci třetích stran

Pro účely podpory regionální odpovědnosti za mezinárodní kodex chování pro činnosti v kosmickém prostoru může být v rámci tohoto rozhodnutí financována účast odborníků ze třetích zemí, včetně odborníků z příslušných regionálních a mezinárodních organizací.

Účast UNIDIR na všech praktických seminářích a zasedáních bude financována.

8. Prováděcí subjekt

Technickým prováděním tohoto rozhodnutí Rady bude pověřen UNIDIR.

UNIDIR případně spolupracuje s institucemi, jako jsou regionální organizace, skupiny odborníků, nevládní organizace a podniky.

V zájmu provádění tohoto rozhodnutí bude zapotřebí dalších pracovníků.
